

GEMEINDE SAND IN TAUFERS
Autonome Provinz Bozen-Südtirol



COMUNE DI CAMPO TURES
Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige

BESCHLUSS DES GEMEINDEAUSSCHUSSES

DELIBERA DELLA GIUNTA COMUNALE

Sitzung vom / seduta del
30.07.2026

Uhr - Ore
09:00

Nr. – n.
444

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz „Kodex der örtlichen Körperschaften“ enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente legge regionale “Codice degli enti locali”, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa giunta comunale

anwesend sind

sono presenti

Name - nome	Eigenschaft - qualifica	entschuldigt abwesend assente giustificato	unentschuldigt abwesend assente ingiustificato	Anmerkung nota
Josef Nöckler	Bürgermeister/Sindaco			
Herbert Seeber	Vizebürgermeister/Vicesindaco			
Judith Caneppele	Gemeindereferentin/Assessora			
Haymo Laner	Gemeindereferent/Assessore			
Thomas Oberhollenzer	Gemeindereferent/Assessore			
Maria Plankensteiner	Gemeindereferentin/Assessora			

Schriftführer: Gemeindesekretär

Segretario: Segretario comunale

Stefan Haidacher

Vorsitzender:

Presidente:

Josef Nöckler

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister.

in qualità di Sindaco.

Gegenstand:

Beauftragung des Einzelunternehmens Hernegger Josef mit der Verabreichung von Mahlzeiten an die Grundschüler im Schuljahr 2026/2027

Oggetto:

Incarico dell'impresa individuale Hernegger Josef della somministrazione di pasti agli scolari della scuola elementare nell'anno 2026/2027

Beauftragung des Einzelunternehmens Hernegger Josef mit der Verabreichung von Mahlzeiten an die Grundschüler im Schuljahr 2026/2027

Dem Beschluss geht voraus:

- Die Verabreichung von Mahlzeiten für die ca. 230 Grundschüler im Schuljahr 2026/2027 (Montag = 40 Schüler, Dienstag = 150 Schüler und Mittwoch = 40 Schüler) muss neu vergeben werden.
- Auf Anfrage seitens der Gemeindeverwaltung ist das Einzelunternehmen Hernegger Josef bereit, die Verabreichung der Mahlzeiten für das Schuljahr 2026/2027 zum Preis von € 12,00/Mahlzeit zuzüglich MwSt. zu übernehmen.
- Bei der gegenständlichen Dienstleistung wird von der Anwendung des Rotationsprinzips gemäß Art. 49 Abs. 4 GvD Nr. 36/2023 abgesehen. Die Gemeindeverwaltung hat festgestellt, dass die Marktstruktur für diese Dienstleistung äußerst begrenzt ist und keine praktikablen Alternativen bestehen, um die Zuverlässigkeit gewährleisten zu können. Das Gasthaus befindet sich in unmittelbarer Nähe der Schule. Die Schüler erreichen das Gasthaus in sehr kurzer Zeit, müssen keine Straßen queren und das Mittagessen kann in der kurzen Mittagspause eingenommen werden. Zudem wurde die ordnungsgemäße Ausführung des bisherigen Vertrages sowie die Qualität der erbrachten Leistung überprüft und positiv bewertet. Aus diesen Gründen wird die Abweichung vom Rotationsprinzip als angemessen und sachlich begründet erachtet.
- Gemäß Art. 17 und Art. 50 des GvD Nr. 36 vom 31/03/2023 und gemäß Art. 26, Absatz 1, Buchstabe b) des LG 16/2015 i.g.F. können Dienstleistungen und Lieferungen bis unter € 140.000,00 direkt vergeben werden, auch ohne vorheriger Konsultation von mehreren Wirtschaftsteilnehmern.
- Darauf hingewiesen, dass die öffentlichen Auftraggeber im Sinne des Art. 21/ter des LG 1/2002 ("Spending review des Landes Südtirol") nur auf die Rahmenvereinbarungen zurückgreifen, die von der Agentur für die Verfahren und die Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge (AOV) abgeschlossen werden.
- Das Verfahren zur Beauftragung wurde über das ISOV-Portal (Informationssystem Öffentliche Verträge im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge), im Sinne des Art. 38 des Landesgesetzes Nr. 16/2015 i.g.F. getätigt.
- Nach Einsichtnahme in die Anwendungsrichtlinien APB Nr. 10 i.g.F. wird gemäß Art. 26 Abs. 5 LG 16/2015 das Nichtvorliegen eines eindeutigen grenzüberschreitenden Interesses angenommen, da es sich um eine Vergabe mit einem geschätzten Wert unter 140.000,00 handelt.

Nach Einsichtnahme:

- in den Kostenvoranschlag vom 25.01.2026 des Einzelunternehmens Hernegger Josef in Höhe von 12,00 € + 10 % MwSt., bestätigt im Landesportal am 28.07.2026;
- in das gültige DURC;
- in den Handelskammerauszug;
- in die Verordnung über Arbeiten, Lieferungen und Dienstleistungen in Regie genehmigt mit Ratsbeschluss Nr. 18

Incarico dell'impresa individuale Hernegger Josef della somministrazione di pasti agli scolari della scuola elementare nell'anno 2026/2027

Premesso alla delibera:

- La somministrazione dei pasti per circa 230 scolari della scuola elementare nell'anno scolastico 2026/2027 (lunedì = 40 alunni, martedì = 150 alunni e mercoledì = 40 alunni) deve essere nuovamente appaltata.
- Su richiesta da parte dell'amministrazione comunale l'impresa individuale Hernegger Josef sarebbe disposta ad eseguire la somministrazione dei pasti per l'anno 2026/2027 al prezzo ammontante a € 12,00/pasto più IVA.
- Per il servizio in questione si prescinde dall'applicazione del principio di rotazione ai sensi dell'art. 49, comma 4, d.lgs. n. 36/2023. L'amministrazione comunale ha rilevato che la struttura di mercato per questo servizio è estremamente limitata e non esistono alternative praticabili per garantire l'affidabilità. L'osteria si trova immediatamente vicino alla scuola. Gli scolari raggiungono l'osteria in tempi molto brevi, non devono attraversare strade e il pasto può essere consumato durante la breve pausa pranzo. Inoltre è stata verificata e positivamente valutata l'adeguatezza dell'esecuzione del precedente contratto nonché la qualità della prestazione fornita. Per questi motivi si ritiene giustificata e ragionevole la deroga al principio di rotazione.
- In base agli artt. 17 e 50 del D.lgs. n. 36 del 31/03/2023 ed in base all'art. 26, comma 1, lettera b) della LP n. 16/2015 testo vigente servizi e forniture inferiori a € 140.000,00 possono essere affidati direttamente, anche senza previa consultazione di più operatori economici.
- Fatto presente che le amministrazioni aggiudicatrici ai sensi dell'art. 21/ter della LP 1/2002 ("Spending review Prov. Aut. di Bolzano") ricorrono solo alle convenzioni –quadro stipulate della Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture (ACP).
- La procedura negoziata è stata eseguita tramite il portale SICP (sistema informativo contratti pubblici) in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture ai sensi dell'art. 38 della LP 16/2025 nel testo vigente.
- Vista la Linea Guida PAB n. 10 e s.m.i., si presume l'assenza di un interesse transfrontaliero certo, ai sensi dell'art. 26 comma 5 LP 16/2015, trattandosi di appalto di importo inferiore a 140.000,00.

Visto:

- il preventivo del 25/01/2026 dell'impresa individuale Hernegger Josef ammontante a 12,00 € + 10 % IVA, confermato nel portale telematico il 28/07/2026;
- il DURC valido;
- la visura camerale;
- il regolamento sui lavori, forniture e servizi in economia approvato con delibera del consiglio comunale n. 18 del

vom 12.04.2010 abgeändert mit Ratsbeschluss Nr. 54 vom 07.09.2011;

- in das LG vom 22.10.1993, Nr. 17 i.g.F.;
- in die Verordnung über das Vertragswesen genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 90 vom 27.12.2018;
- in das LG vom 17.12.2015, Nr. 16 i.g.F.;
- in das GvD Nr. 36/2023;

Aufgrund:

- der vom geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften vorgeschriebenen positiven Gutachten hinsichtlich der administrativen (be_Oe7MdxIC1NWAPe+0xS2JBzE+wH/+mjtfkxYMer7FA/Q=) und der buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (5YZpumIQja7jLafHfCSBj543Ji+c0yUrNbloy6Octw8=) mit Bestätigung der finanziellen Deckung dieser Beschlussfassung;
- des geltenden Einheitlichen Strategiedokuments, des geltenden Haushaltsvoranschlags und Arbeitsplanes des laufenden Finanzjahres;
- des Landesgesetzes Nr. 25 vom 12.12.2016 „Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften“ i.g.F.;
- der Verordnung über das Rechnungswesen, genehmigt mit Ratsbeschluss Nr. 37 vom 30.05.2018;
- der Satzungen dieser Gemeinde, veröffentlicht im außerordentlichen Beiblatt zum Amtsblatt Nr. 11 der Autonomen Region Trentino – Südtirol vom 14.03.2006 und nachfolgende Änderungen und Ergänzungen;
- des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (Regionalgesetz vom 03. Mai 2018, Nr. 2);

b e s c h l i e ß t

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

einstimmig durch Handerheben:

1. das Einzelunternehmen Hernegger Josef mit der Verabreichung von Mahlzeiten für ca. 230 Grundschüler im Schuljahr 2026/2027 gemäß Angebot vom 28.07.2026 und zum Betrag von € 12,00/Mahlzeit zuzüglich 10% MwSt. zu beauftragen. (ISOV-Portal-Verfahren Nr. 056381/2026)
2. **Die Verabreichung der Mahlzeiten startet mit 15.09.2026.**
3. Der voraussichtliche Kostenanteil für das Jahr 2026 in Höhe von € 42.504,00 (MwSt. inbegriffen) wird dem Haushaltplan 2026 angelastet; der voraussichtliche Kostenanteil für das Jahr 2027 in Höhe von € 57.684,00 (MwSt. inbegriffen) wird dem Haushaltsplan 2027 angelastet.
3. Festzuhalten, dass die Ausgabe mit Einnahmen aus Eigenmitteln der Gemeinde finanziert wird.
4. Verbuchung im Haushaltsplan:

12/04/2010 modificato con delibera consiliare n. 54 del 07/09/2011;

- la LP n. 17 del 22/10/1993 nel testo vigente;
- il regolamento per la disciplina dei contratti approvato con delibera del consiglio comunale n. 90 del 27/12/2018;
- la LP n. 16 del 17/12/2015 nel testo vigente;
- il d.lgs. n. 36/2023;

Visti:

- i pareri favorevoli prescritti dal vigente codice degli enti locali in ordine alla regolarità tecnico-amministrativa (be_Oe7MdxIC1NWAPe+0xS2JBzE+wH/+mjtfkxYMer7FA/Q=) e quella contabile (5YZpumIQja7jLafHfCSBj543Ji+c0yUrNbloy6Octw8=), attestante la copertura finanziaria, della presente deliberazione;
- il vigente documento unico di programmazione, il vigente bilancio di previsione ed il piano operativo dell'anno corrente;
- la legge provinciale n. 25 del 12/12/2016 “ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comunità comprensoriali” nel testo vigente;
- il regolamento di contabilità, approvato con deliberazione consiliare n. 37 del 30/05/2018;
- lo statuto di questo comune, pubblicato nel supplemento straordinario al bollettino ufficiale n° 11 della Regione Autonoma Trentino – Alto Adige del 14/03/2006 e successive modifiche ed integrazioni;
- il codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige (legge regionale 3 maggio 2018, n. 2);

LA GIUNTA COMUNALE

d e l i b e r a

ad unanimità di voti espressi per alzata di mano:

1. di incaricare l'impresa individuale Hernegger Josef della somministrazione di pasti per circa 230 scolari della scuola elementare nell'anno scolastico 2026/2027 in conformità all'offerta del 28/07/2026 ammontante a € 12,00/pasto più 10% IVA. (procedura portale SICP n. 056381/2026)
2. **La somministrazione dei pasti inizia il 15/09/2026.**
3. La quota di costo stimata per l'anno 2026, pari a 42.504,00 euro (IVA inclusa), sarà imputata al bilancio 2026; la quota di costo stimata per l'anno 2027, pari a 57.684,00 euro (IVA inclusa), sarà imputata al bilancio 2027.
3. Di dare atto, che la spesa sarà finanziata da entrate da mezzi propri del comune.
4. Imputazione al bilancio:

	04061.03.021500	
Öffentliche Dienstleistungsaufträge	Kostenstelle / centro di costo: 40600	Contratti di servizio pubblico
	Jahr / anno: 2026	
	Kapitel / capitolo: 04061.03.021500	
	Verpflichtung /impegno: 1000/2026	
Gesamtsumme:	<u>42.504,00 €</u>	Totale:

CIG BC966F1A75

5. Gemäß Art. 53 des GvD 36/2023 wird keine definitive Bankgarantie verlangt, da das Unternehmen bereits in Vergangenheit Dienstleistungen zur vollsten Zufriedenheit der Gemeindeverwaltung ausgeführt hat.

5. Ai sensi dell'art. 53 del d.lgs. 36/2023, non è richiesta la fideiussione bancaria definitiva, in quanto la società ha già fornito in passato servizi con piena soddisfazione dell'amministrazione comunale.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.
Letto, confermato e sottoscritto.

Vorsitzende/r - Presidente

Gemeindesekretär - Segretario comunale

Josef Nöckler

Stefan Haidacher

digital signiert / firmato digitalmente

digital signiert / firmato digitalmente

Gegenständlicher Beschluss wird vom 31.07.2026 bis 10.08.2026 auf der digitalen Amtstafel der Gemeinde Sand in Taufers veröffentlicht.

La presente delibera viene pubblicata sul albo pretorio digitale del Comune di Campo Tures dal 31.07.2026 al 10.08.2026.

Gegen alle Beschlüsse kann während der zehntägigen Veröffentlichungsfrist Einspruch beim Gemeindeausschuss erhoben werden. Außerdem kann innerhalb der vom Gesetz vorgesehenen Fristen bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs eingereicht werden. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe und Enteignungen beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 119 GvD Nr. 104/2010 i.g.F.).

Ogni cittadino può, entro il periodo di pubblicazione di dieci giorni, presentare opposizione alla giunta comunale contro tutte le delibere. Inoltre può presentare ricorso entro i termini di legge alla sezione autonoma di Bolzano del tribunale amministrativo regionale. Nel settore dei lavori pubblici nonché degli espropri il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 119 D.lgs. n. 104/2010 e s.m.i.).

D3 Akt / atto: 92950